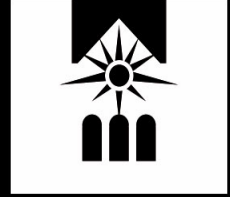




# EPIPHANY

## CATHOLIC CHURCH

In your neighborhood. In your life.



### MASS SCHEDULE

#### Saturday Vigil

5:00 pm

#### Sunday

7:30 am

9:00 am (Korean)

10:30 am

12:00 pm (Lithuanian)

Last Sunday of the Month

#### Monday - Friday

7:30 am

#### Holy Days of Obligation

7:30 am & 7:00 pm

---

### Confessions

#### Monday - Friday

8:00 - 8:30 am

#### Saturday

4:00 - 4:30 pm

### Eucharistic Adoration

#### Wednesday

5:30 - 6:30 pm

## SEVENTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

### July 28, 2019

Monsignor Godfrey Mosley  
Pastor

### SACRAMENTS & PARISH SERVICES

#### Infant Baptisms

Please contact the parish office.

#### Marriage

Please call at least six months prior to the anticipated wedding date. Marriage preparation and instruction are required.

#### Sick Calls

Please call if any parishioners are in need of the Sacrament of the Sick.

#### Religious Education (CCD) for Children

For those preparing for First Holy Communion. Please contact the parish office.

#### Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA)

For those who would like to join the Catholic Church, please contact the parish office.

#### Adult Confirmation

Catholics who have not received the Sacrament of Confirmation, please contact the parish office.

#### Parish Membership

New parishioners may register online, or use the registration forms in the vestibule.

---

### Contact

2712 Dumbarton Street, NW

Washington, D.C. 20007

(202) 965-1610

[epiphanygeorgetown@gmail.com](mailto:epiphanygeorgetown@gmail.com)

[www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org)

The Parish Office is closed every Monday and Friday.

**MEDITATION  
ON TODAY'S READINGS  
Seventeenth Sunday in Ordinary Time**

**Teach us to pray.** (Luke 11:1)

We human beings are big on “how to,” aren’t we? Search on the Internet, and you will soon learn how to tie a tie, boil an egg, or even train your dragon. The disciples were no different. They had seen Jesus pray. They had heard him praise Mary for sitting quietly at his feet and listening to his teaching. And they wanted to know how to do that too.

So Jesus gave them what we call the “Our Father.” Though it looks like a five-step instruction, it is so much more. This prayer reveals much about who Jesus is because it gives us a glimpse into his own prayer life. It also shows who we are and God’s vision of how we should live. And it explains how Jesus wants us to relate to his Father—with the same mind and heart that he had as he walked the earth.

Who is your Father? He is perfect, holy, and worthy of adoration. But Jesus doesn’t tell you to say, “Holy Father.” Just “Father.” He makes it clear that your Father is not far away, untouchable, enthroned beyond your reach. He is close to you, eager to breathe his life into you. He hears your voice. He listens when you call and promises to answer. He gives you daily bread generously—all that you need for life and holiness.

The Father loves you. Always and without exception. He sees your worst sins, and still he wants to hold you close. He offers forgiveness lavishly, reconciliation unreservedly, intimacy wholeheartedly. He gives you all the tools and grace you need to become as merciful as he is. And he protects you from the evil one so that you can spread that mercy far and wide.

Jesus gave the disciples so much more than a list of tips for effective prayer. He assured them that they could approach God confidently, knowing he will always listen, always forgive, always provide and protect. And he, who is holy, will do no less for you.

**“Father, I want to know you. Help me to grow closer to you and more confident in your love.”**

Genesis 18:20-32

Psalm 138:1-3, 6-8

Colossians 2:12-14

**The WORD Among Us**

**FOR YOUR SAFETY**

**Please be careful on the uneven brick sidewalk in front of the rectory.** Epiphany Catholic Church’s service request (number 19-00110224) for Sidewalk Repair, was received by the District of Columbia Department of Transportation, and is slated for completion on or about March 18, 2020 by 8:50pm. Visit [311.dc.gov](http://311.dc.gov) or call 311 with questions or for additional information.

**COLLECTIONS**

July 14 Offertory Collection: \$3,507.92

July 21 Offertory Collection: \$3,765.45

*Weekly Budgeted Expenses: \$4,100.00*

Thank you for your continued support and generosity.

**POPE FRANCIS’  
UNIVERSAL PRAYER INTENTION  
FOR JULY**

**That those who administer justice may work with integrity, and that the injustice which prevails in the world may not have the last word.**

Please prayerfully contemplate enrolling in **Epiphany Catholic Church’s Secure Automatic Electronic Offertory Program** at [www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org) to ensure that your gifts to Epiphany will always be received, even during the summer holidays.

**CATHOLIC COMMUNICATIONS AND  
HUMAN DEVELOPMENT COLLECTION**

On the weekend of August 10-11, the Archdiocese of Washington will take up the **Catholic Communications and Human Development** second collection. Funds for the Catholic Campaign for Human Development (CCHD) support organizations, both locally and in other parts of the country, that serve the poor and disenfranchised. Please give generously to the combined Catholic Communications and Human Development collection as a way to participate in these two important outreach ministries of the Church.

**2019 ANNUAL ARCHDIOCESAN APPEAL**

The Archdiocese of Washington is marking the 50th Anniversary of its Annual Appeal with the theme of “*Our Faith. Our Hope. Our Mission*”. **It is not too late to make a pledge or donation!** For more information, contact Elizabeth Shaughney at (301)853-4574 or [shaughneye@adw.org](mailto:shaughneye@adw.org). Thank you for your generosity and for helping to make this year’s Appeal a success!



**PLEASE NOTE THAT THERE  
WILL BE NO EUCHARISTIC  
ADORATION FROM WEDNESDAY,  
JUNE 5 – WEDNESDAY, AUGUST  
28.**

## EVENINGS WITH THE MERCIFUL JESUS

On the 22nd of every month from 7:00pm-10:00pm, the Saint John Paul II National Shrine in Washington, D.C. (3900 Harewood Road NE) hosts a gathering for young adults and the young at heart, featuring a talk, Adoration of the Blessed Sacrament with praise and worship music, Confession, refreshments, and a time for fellowship. Please contact [events@jp2shrine.org](mailto:events@jp2shrine.org) or visit [jp2shrine.org](http://jp2shrine.org) for more information.

## THE ART OF PRAYER



Taking place on Sunday evenings from 6:00pm-7:00pm at the Saint John Paul II National Shrine in Washington, D.C. (3900 Harewood Road NE), *The Art of Prayer* includes a presentation on

interior prayer, time for silent meditation, and a sung Sunday Vespers service. For more information, visit [jp2shrine.org](http://jp2shrine.org) or e-mail [pastoral.programs@jp2shrine.org](mailto:pastoral.programs@jp2shrine.org).

## TELEPHONE ROSARY FOR HEALING



The Washington Archdiocesan Council of Catholic Women (WACCW) is hosting a telephone Rosary call from now until September 4, with the special intention of healing for all hurt by individuals within the Church. All are welcome to join the call at

8:00pm EST, Mondays-Saturdays, at (605)468-8016, code 357090#. For more information, contact Sharon O'Brien, WACCW President, at [ArchdioceseCCW@gmail.com](mailto:ArchdioceseCCW@gmail.com), and follow on Facebook at [Facebook.com/WashACCW](https://www.facebook.com/WashACCW).

## GIVE THE GIFT OF SERVICE

Catholic Charities D.C. encourages you to give back by taking advantage of a variety of volunteer opportunities available in Washington, D.C. and southern Maryland. For more information on volunteering with Catholic Charities, or to register to volunteer, visit [catholiccharitiesdc.org/volunteer](http://catholiccharitiesdc.org/volunteer).

## RUN FOR VOCATIONS

Help support vocations by registering to run individually, or joining/forming a *Run for Vocations* Team. Runners of all abilities are encouraged to join in the fun! The Marine Corps 10K (6.2 miles) is on Sunday, October 27. All funds raised on behalf of the Run for Vocations directly benefit vocation promotion and seminarian formation in the Archdiocese of Washington. Registration fills up quickly, so register as soon as you can. For more information and to register, contact Claire Munter, the RFV coordinator/liaison ([rfv@adw.org](mailto:rfv@adw.org)), or Sarah Baugher ([baughers@adw.org](mailto:baughers@adw.org)). To reach the Office of Priest Vocations, call (202)636-9020.

## PARISH MASS SCHEDULE and INTENTIONS

Saturday, July 27 Vigil	5:00 p.m. Special Intention
Sunday, July 28  <b>SEVENTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME</b>	7:30 a.m. Special Intention 9:00 a.m. Korean 10:30 a.m. Special Intention
Monday, July 29 <b>St. Martha</b>	7:30 a.m. Thomas Kashangaki
Tuesday, July 30 <b>St. Peter Chrysologus</b>	7:30 a.m. † Joseph Caponio
Wednesday, July 31 <b>St. Ignatius of Loyola</b>	7:30 a.m. Luke and Riley
Thursday, August 1 <b>St. Alphonsus Liguori</b>	7:30 a.m. Msgr. Maurice O'Connell
Friday, August 2 <b>St. Eusebius of Vercelli St. Peter Julian Eymard</b>	7:30 a.m. Soo Jeong An

## MEMORIAL GARDEN FUNDRAISER



Epiphany Catholic Church is selling commemorative, laser-engraved bricks, which will form a *Memorial Garden* in the front yard of the rectory before the statue of the Blessed Mother. Each 4"x8" brick can accommodate 3 lines of English, Korean, or Lithuanian text, limited to 18 characters per line (including spaces and punctuation). Bricks are only available for purchase on our website. (Go to [www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org). The purchase form is located under the "Events & News" tab. Payment is by electronic check – no credit cards.) The prices are 1 brick for \$300 or 2 bricks for \$500. Please consider making a generous donation in memory of someone important in your life.

## MEMORIAL GARDEN BENEFACTORS


We would like to acknowledge those who have given so generously to Epiphany Catholic Church's *Memorial Garden*, thus far: *George Hartley, Gregory Doolan, Duane Ford, Dorothy Gray, Susan and Joseph Graif, Malgorzata Bula Duane, Deborah Kemp, Grace Goodell, Neville Waters, Christopher and Salli Rowe, Joseph and Kelly Fisher, Janggun Lee, Fr. Sangjin Amos Lee, Frank Jazzo, Nicola Wharton, Joan D. Tillery, Charles and Carolyn Skuba, Nancy Taylor Bubes, Simon and Anna Lee, Yong Seok Ju, Bark Ja Kim, Jungsoo Hur, Sujin Kim, Sung Park, Eun Nam, Linda Gray, Jingui Hwang, Ki Yon Kuk, Monica Roache, Carl Vacketta, Robert and Susanne Lang, Sungyun Cho, James Person, Tae Chung, Betsy Werronen, Gyun Estep, Byungmin Jeong, Hector Perez.*

주님 공현 천주교회

시작성가 40	성체성가 498
봉헌성가 220	마침성가 25

제1독서 창세기 18,20-32	제2독서 콜로새서 2,12-14
-------------------	-------------------

화답송 

복음 환호송      주님 제가 부르짖던 날      당신은 응답하셨나 이 다

복음 루카 11, 1 - 13

“청하여라, 너희에게 주실 것이다. 찾아라, 너희가 얻을 것이다. 문을 두드려라, 너희에게 열릴 것이다” (11,9).

◎ 알렐루야.  
○ 우리는 성령을 받아 하느님의 자녀가 되었네. 이 성령의 힘으로 우리가 하느님을 “아빠! 아버지!” 하고 외치네.◎

◎ 다음 주 2차 헌금      다음 주 8월 4일에는 본당 운영을 위한 2차 헌금이 있습니다. 많은 협조 바랍니다.

◎ 재속 가르멜 침묵 피정      아기 예수의 데레사 재속 가르멜 침묵 피정에 초대합니다. 관심 있으신 분들의 많은 참여 바랍니다.

- \* 일시: 2019년 8월 10일(토) - 11일(주일) (1박 2일)
- \* 장소: Washington Retreat House  
4000 Harwood Rd. N.E. Washington, DC
- \* 강의: 그리스도와 의 대화
- \* 지도: Fr. Steven Payne, OCD, 민병섭 바오로 신부님
- \* 문의: 박성곤 안드레아  
804-241-7499, stsgpark@yahoo.com

◎ 주일학교 교리교사 모집      초중고 주일학교 교리는 9월에 개강합니다. 주일학교 교리교사에 관심있는 봉사자는 Koreanmadonna@hotmail.com (마르티나 수녀)에게 연락주시기 바랍니다.

◎ 성인 예비자 교리      2019-2020년 예비자 교리는 9월부터 시작합니다. 가톨릭 신자가 되고자 하시는 분들과 관심이 있으신 분들을 예비자 교리반에 초대합니다. 견진 성사를 받고자 하시는 분들과 주위에 쉬고 있는 신자들을 초대하셔서 재교육을 받으실 수 있습니다. 많은 관심과 참여 바랍니다.



**금주의 성경읽기 (2019년 7월 28일 ~ 8월 3일)**  
- 판관기 17-21장, 룻기 1-4장 / 마르코 15, 16장 -

※ 성물부에서 [성경] 판매합니다.

◎ 금주의 미사 지향

< 위령미사 >

\* 이원길 벨라도 / 봉헌 : 이 안나

◎ 전신자 신구약 성경읽기/구약 필사      한인 공동체 15주년(2020년) 기념 성경읽기와 구약 필사에 많은 참여 바랍니다. 성경읽기와 구약 필사 신청은 미사 후 지하 친교실에서 안내해 드립니다. 참여해 주신 모든 분들께 감사드립니다.

◎ 자동이체 헌금 봉헌      자동이체 헌금 봉헌 방식은 은행과 연결하여 매달 혹은 매주일 자동이체되는 것입니다. 성당에 마련된 신청서를 작성하셔서 미사 때 헌금바구니에 넣어 주시거나 사무실로 보내주시기 바랍니다.

◎ Memorial Garden      본당 성모상 주변에 조성할 “기념 정원” 신청 받습니다. 기념 정원 벽돌은 (크기는 4”×8”) 한글이나 영어로 세줄을 넣을 수 있습니다(한줄에 띄어쓰기와 부호를 포함 18자). 벽돌 하나의 가격은 \$300이고, 2개는 \$500입니다. 기념 정원 신청은 본당 웹사이트 ([www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org))에서만 가능합니다.

**[ 교황님의 7월 지향 ]**

보편 지향 : 온전한 정의

법을 집행하는 모든 이가 공정하게 일하여 이 세상에 더 이상 불의가 만연하지 못하도록 기도합니다.

	7월 28일(주일)	8월 4일(주일)
독서자	김 마리나, 차옥신	박인주, 임도연
제물봉헌	에피파니 B	에피파니 B
복사	류나형, 주성희, 홍재욱	
	10시 30분(주일)	10시 30분(주일)

## [ 성경 속 사람들의 이야기 ] 판관 기드온

가나안 땅에 정착하게 된 이스라엘은 그 땅에 살고 있는 이들이 믿는 우상의 유혹에 맞닥뜨렸습니다. 비와 바람의 신 바알과 그의 아내라고 일컬어지는 다산의 신 아세라는 유목 생활에서 정착 농경 생활로 넘어가는 이들에게 너무나 큰 유혹이었습니다. 바알에게 제물을 바치면 농사에 필요한 비를 얻을 수 있고, 아세라에게 잘 하면 자손도 많이 낳고 가족들도 늘어날 것이라는 말은 척박한 삶을 사는 이들에게는 희소식으로 들렸을 것입니다. 게다가 그들을 괴롭히던 주변 민족들이 섬기는 그 신이 자신들이 믿는 하느님보다 더 강한 신으로 보였을 것입니다. 고대 근동의 사람들은 어느 민족이나 국가가 흥성하면, 그들이 믿는 신이 자신들의 신보다 강하기 때문이라고 일반적으로 생각했었기 때문입니다. 이민족의 핍박과 우상숭배의 유혹, 외적 어려움과 내적 흔들림, 이 두 문제는 오로지 하느님께만 충실하라고 요구하는 저 시나이의 계약으로부터 사람들을 떼어놓았던 것입니다. 그러한 문제들이 잘 드러나는 이야기들이 판관에 전해지고 있습니다.

기드온의 이야기는 미디안족의 핍박 이야기로 시작되는데, 그것은 이스라엘의 하느님께 대한 불충의 결과라는 말로써 시작합니다(판관 6,1-10). 그리고 기드온이 등장합니다. 포도밭에서 밀을 타작하고 있던 그에게 - 곧 밀을 빼앗길까 두려워 커다란 통 안에 들어가 몸을 숨기고 양식을 구하고 있던 - 천사가 나타납니다. “힘센 용사야, 주님께서 너와 함께 계시다.”(판관 6,12) 기드온을 부르시는 이야기 안에는 아브라함, 야곱, 모세, 엘리야 등의 인물들과 얽힌 장면들이 복합적으로 들어있습니다. 자신의 일을 하고 있는 이를 돌려세워 주님의 도구로 부른다는 점에서는 모세와, 주님이 나타나신 곳에 제단을 쌓는다는 데서는 아브라함이나 야곱과, 불이 나와 제물을 삼켜버린다는 것은 엘리야의 일화와 연결됩니다. 위이은 바알의 제단을 헐고 아세라 목상을 잘라버린 이야기는 요시아 임금의 개혁(2열왕 23장) 때의 일을 떠오르게 합니다. 그리고 ‘바알은 그에게 맞서 자신을 옹호하라.’는 의미의 ‘여루빠알’이라는 새 이름을 얻는 장면은 야벳 나루터에서 이스라엘이라는 새 이름을 얻은 야곱의 이야기와도 연계됩니다. 미디안족과 아말렉족의 위협 앞에서 소명을 받은 그가 이적을 통해 확신을 청하는 장면(6,36-40)은 모세 소명 이야기(탈출 4장)의 한 장면을 연상시키고, 두 번째로 양털을 가져다 놓기 전에 하는 말, ‘제가 한 번 더 아련다고 느껴봐라 마십시오.’는 아브라함이 소동을 위해 빌 때, 마지막으로 청하는 말(창세 18,32)과 같습니다.

이러한 다양한 인물들과의 연계성이 기드온 이야기의 독창성을 침해하지는 않습니다. 그만큼 그에 대한 강렬한 기억이 이스라엘에게 전해져 온다는 것을 말해줍니다. ‘므나세 지파에서 가장 약한 씨족 출신이며, 집안에서 가장 약한 자’(판관 6,15)를 하느님께서 부르셔서 저 유명한 선조들과 같은 이스라엘의 구원자로 쓰셨다는 점을 더욱 두드러지게 합니다.

약한 이, 작은 이를 통해 큰 일을 이루시는 하느님



의 역사는 그 뒤에 이어지는 미디안족과의 전투 이야기에서도 이어집니다. 자신의 고향 마을 아비에제르 사람들, 므나세와 즈불론, 납탈리 지파의 사람들까지 삼만 이천의 군사가 모입니다. 그런데 하느님은 그 수를 300이 될 때까지 줄이라고 하십니다.

그들 앞에 모인 적군은 십삼만 오천입니다(8,10 참조). 300 대 135,000 !! 도저히 이길 수 없는 싸움입니다. 영화 300에 등장하는 이들처럼 무장한 거친 전사들도 아닙니다. 그들이 가진 것은 ‘양식과 나팔뿐’(7,8)입니다. 그러나 주님께서 지시하신대로 이들은 적진을 향해 다가갑니다. 횃불과 나팔만이 그들의 무기였습니다. 그러나 그것만이 아니었습니다. 그들이 가진 가장 강력한 힘이 있었습니다. 그것은 바로 주님께서 그들을 위해 싸워주신다는 것입니다. 그래서 그들은 큰 목소리로 외쳤던 것입니다. “주님과 기드온을 위한 칼이다.”(7,21) 그들이 쳐든 것은 칼이 아니라 믿음입니다. 주님께서 ‘저들을 우리 손에 넘겨주셨다’(‘주님은 이미 우리의 승리를 결정하셨다.’는 표현)는 믿음과 ‘주님의 영이 기드온과 함께 하신다.’(6,34)는 확신이 그들의 유일한 무기였습니다. 그리고 그 믿음대로 그들은 승리를 거두었습니다. 칼을 든 적군 12만(8,10)을 죽음에 이르게 했고, 그들의 임금 제바와 참문나를 사로잡았습니다. 그리고 그들을 비웃고 협조하지 않던 수컷과 프누엘 사람들을 징벌했습니다. 그렇게 할 수 있었던 것은 다시 말하지만, 그들의 전투력이 아니라 오로지 주님께서 함께 하시기 때문이었습니다.

대승리를 거둔 기드온에게 유혹이 다가옵니다. ‘당신과 당신 자손이 우리를 다스려주십시오.’(8,22) 임금이 되라는 말입니다. 그러나 기드온은 조용히 물러납니다. ‘여러분을 다스리실 분은 주님이십니다.’(8,23) 그는 이스라엘에게 승리를 가져오신 분이 주님이라는 것을 알고 있었습니다. 그래서 사제의 제의인 에봇을 만들게 합니다(8,24-27). 주님을 섬기는 것이 우선이라는 것을 깨우쳐주고자 했던 것입니다. 그러나 사람들은 그의 목소리에 귀 기울이지 않았습니다. 그가 내놓은 에봇을 새로운 우상으로 섬기게 됩니다. 또한 그의 아들 아비멜렉도 아버지의 뜻을 제대로 이해하지 못했습니다. 그는 일흔 명의 형제들을 죽이고 스스로 임금이 되었습니다(판관 9장).

기드온 이야기는 우리 신앙의 이야기이기도 합니다. 하느님을 섬긴다고 하지만, 하느님께 충실하지 않는 우리의 모습도 보여주고, 하느님께서 우리 삶 안에서 이루시는 일들 - 우리의 노력이 아니라 주님의 온전한 은총으로 우리 힘의 한계를 뛰어넘는 놀라운 역사도 기억하게 합니다. 그리고 언제나 작은 것에서 큰 것까지, 끊임없이 주님을 찾지 않으면, 다가올 유혹들이 얼마나 강력한지도 깨우쳐줍니다.

[2018년 7월 1일 연중 제13주일, 의정부주보 5-6면, 이용권 안드레아 신부(선교사목국 성서사도직)]